

ST JOHN THE EVANGELIST

3980 Opal St. Jurupa Valley CA 92509

Ph: (951) 684-6864 Email: stjohntheevangelist.riv@sbdioocese.org

Website: www.sanjuanevangelist.org



Daily Mass / Misa Daria

Monday to Friday	Tuesday to Friday
Lunes a Viernes	Martes a Viernes
8:30am Bilingual/Bilingue	7:00 pm Spanish

Mass Schedule/ Horario de Misas

Saturday/Sábado

English: 5:00 pm

Español: 7:00 pm

Sunday/ Domingo

English: 9:00 am. **Español:** 7:00 am, 11:00 am,
1:00 pm, 5:00pm y 7:00 pm.

Confessions - Confesiones

Thursday/Jueves- 5:30pm

Blessed Sacrament/Exposición del Santísimo

24 horas los 7 días de la semana (exposición perpetua) /
24 hours the 7 days of the week (perpetual adoration)

Rev. Juan López Cortes, MSP, Pastor
Rev. Juan Manuel Garcia, MSP, Vicar
Deacon Ramon Duran
Deacon Paul Von Ins



READINGS FOR THE WEEK/ LECTURAS DE LA SEMANA

27 Sun Ezek 18:25-28; Ps 25; Phil 2:1-11; Mt 21:28-32

28 Mon Job 1:6-22; Ps 17; Lk 9:46-50

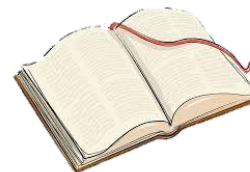
29 Tue Dan 7:9-10, 13-14; Ps 138; Jn 1:47-51

30 Wed Job 9:1-12, 14-16; Ps 88; Lk 9:57-62

01 Thu Job 19:21-27; Ps 27; Lk 10:1-12

02 Fri Job 38:1, 12-21; 40:3-5; Ps 139; Mt 18:1-5, 10

03 Sat Job 42:1-3, 5-6, 12-17; Ps 119; Lk 10:17-24



Our Mission Nuestra Misión

"Here in our Parish of St. John the Evangelist, we are a community of faith united in Jesus Christ our Lord; invited by Him to know the Joy of the Gospel, to live it, show it and work together for the Kingdom of God."

"La parroquia de San Juan Evangelista somos una comunidad de fe unida en Cristo Jesús nuestro Señor; invitados por El a conocer la Alegría del Evangelio, a vivirla, mostrarla y trabajar juntos para el Reino de Dios."

Parish Office Hours

Horas de Oficina Parroquial

Tuesday /Martes- Friday/ Viernes
10:00 am – 6:30pm

Saturday/Sábado
9:30 am - 1:30 pm



Ministerios de San Juan/ St. John Ministries

Adorers Of The Blessed Sacrament/ Adoradores del

Santísimo Sacramento-Meetings Vary

Bilingual: Rosa Maria Salas (951) 204-1374

Altar Servers / Monaguillos -1st Saturday 9:00am

Bilingual: Adelita Lucero (951) 534-3179

CERS - Tuesday 10:00am y 7:00pm

Español: Lupita Macías - (951) 487-5394

Chiquitín Misionero -Sábado 9:00am- 12:00pm

Español: Sonia López 951-732-1957

Choirs / Coros: Meetings Vary

Various: Amy Smith (909) 687-0371

Eucharistic Ministers/ Ministros de Eucaristía

-2nd & 4th Monday 6:00pm - 7:15pm

Bilingual: Maria Sepulveda (951) 807-7506

Sandra Gonzalez (909) 771-6368

Filipino Ministry- Thursday 10:00am -11:30am

English: Jose and Cely Rafols 951-990-7807

Grupo Cana Ministry -Friday 7:00pm - 9:00pm

Español: Gabriel y Zully (951) 377-2237

Grupo de Matrimonios -Friday 7:00pm - 9:00pm

Español: Salma y Roque (951) 212-5140

Grupo de Oración: -Monday, Thursday & Friday 7:00pm

Español: Angelina & Abelino (951) 476-9220

Joel Dias (951) 675-2606

Lectors / Lectores -2nd & 4th Monday 7:15pm-8:15pm

English: Ana Alvarado (951) 907-7295

Español: Guadalupe (951) 374-9527

Legion Of Mary -Thursday 10:00am - 12:30pm

English: Riza Camilon (951) 505-2984

Liturgy Committee/ Comité Litúrgico:

Bilingual: Joseph González (951) 536-4614

Masters of Ceremony/ Maestros de Ceremonia (MC)

Bilingual: Deacon Ramon Duran - (909) 851-8301

Ministry of the Sick / Ministerio de Enfermos-

Español: Rosario Cárdenas (951) 505-7023

Prevención y Rescate Monday & Wednesday 7:00pm

Español: María Payan (951) 496-8596

Unidos En La Fe-Saturday 6:00pm - 9:00pm

Español: Alfredo Juárez (213) 216-8269

Ushers / Ujieres-2nd Tuesday 7:00pm - 9:00pm

Español: Carlos Lucero (951) 522-6903

Catechetical Ministry /Ministerio Catequético

Sylvia Boyd, PCL (951) 742-5599

Office Hours/ Horarios de Oficina:

Monday - Thursday/ Lunes - Jueves

10:00am—2:00pm and 4:00pm— 7:00pm

Religious Education Classes/ Catecismo

September to May/Septiembre a Mayo

OCIA: If interested in becoming Catholic. Please call the Catechetical Ministry Office. Para personas interesadas en ser Católicos, favor de llamar a la Oficina de Ministerio Catequético.

TO REPORT THE SEXUAL ABUSE OF A CHILD

by a priest, deacon, employee, or volunteer, call the toll free **Sexual Misconduct Hotline 1-888-206-9090**

PARA REPORT EL ABUSO SEXUAL DE UN MENOR

por parte de un sacerdote, diácono, empleado o voluntario, llame a la **Línea Directa de Conducta Sexual Inapropiada al 1-888-206-9090**

Weekly Announcements/ Anuncios Semanales

1. Invitamos a los Feligreses que no se han registrado para la donación de la construcción que se registren a una promesa para la construcción de nuestro nuevo templo. ¡Muchas gracias Bendiciones!
2. Cada Jueves después de la misa de 7:00pm tenemos una hora santa comunitaria todos están invitados.
3. Del 13 al 15 de Noviembre tendremos un retiro de parejas.
4. Inscripciones para Primera Comunión y Confirmación son los Jueves de 10:00am a 1:30pm y de 4:30pm a 6:30pm.

1. We invite all parishioners who have not yet registered for the building fund donation campaign to make a pledge toward the construction of our new church. Thank you very much, and may God bless you!
2. Each Thursday after 7:00pm mass we have our community holy hour everyone is invited.
3. Registration for First Communion and Confirmation takes place on Thursdays from 10:00 AM to 1:30 PM and from 4:30 PM to 6:30 PM.

Weekly Offerings/ Ofrendas Semanales

Thank you for your generous support and gifts!

¡Gracias por su generoso apoyo y ofrendas!

September 13, 2026/ 13 de Septiembre de 2026

General Fund:

❖ <u>Envelopes/ Sobres:</u>	\$1,524.00
❖ <u>Plate/ Canasta:</u>	\$5,125.60
❖ <u>Total:</u>	\$6,649.60

Building Fund:

❖ <u>Envelopes/ Sobres:</u>	\$2,198.00
❖ <u>Plate/ Canasta:</u>	\$2,205.16
❖ <u>Total:</u>	\$4,403.16



Online Giving

Our Church is now offering **Online Giving**. For Additional information, or to sign up, visit our website or stop by the parish office, during regular office hours. ☺

La parroquia de San Juan Evangelista está ofreciendo “Online Giving” donde pueden dar sus donaciones dominicales o de la construcción a través del internet o aplicación. Para más información, o para inscribirse, favor de ir a la pagina o pase a la oficina parroquial, durante horas de servicio. ☺

WEBSITE:

www.osvhub.com/stjohntheevangelist/giving/funds

This Week on Formed

Week of September 27, 2026



St. Therese | Littlest Saints

Which flower in Jesus's garden is the best? The most beautiful? St. Therese gives us her "little" answer to these questions.



St. Jerome | Catholic Saints

An early Church Father from the 4th century, St. Jerome translated the Bible into Latin with the desire to make Scripture more accessible. St. Jerome is the patron of biblical scholars, translators, and archivists and famously said, "Ignorance of Scripture is ignorance of Christ."



Who Are the Archangels?

Dr. Ben Akers and Dr. Elizabeth Klein discuss archangels and what role they have in our lives.

Our parish has a Formed subscription.
Visit signup.formed.org and select our parish name.

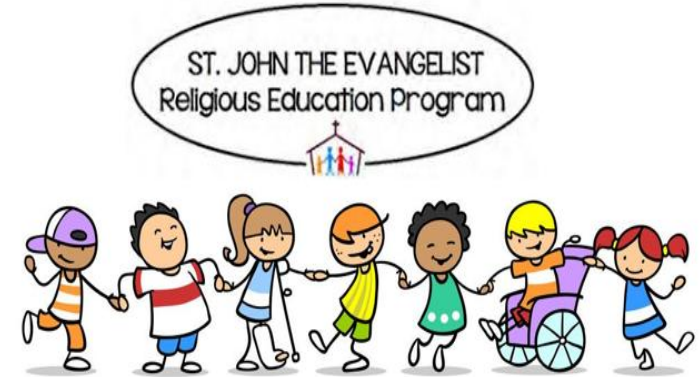
An offering from the AUGUSTINE INSTITUTE

Office of Catechetical Ministries

The greatest gift a parent can give their children is to introduce them to a living relationship with God in Jesus Christ. At St. John the Evangelist Catholic Church, we envision Religious Education as a partnership between the parish and the parents whose children we strive to serve.

Classes for Religious Education will begin the week of September 28 – October 1, 2026

Please check classroom assignments posted on the Religious Education windows facing the parking structure.



El regalo más grande que un padre puede dar a sus hijos es iniciarlos a una relación viva con Dios en Cristo Jesús. En la parroquia de San Juan Evangelista, visualizamos la educación religiosa como una asociación entre la parroquia y los padres y sus hijos que nos esforzamos para servir.

Clases de Catecismo comenzarán la semana del 28 de septiembre, - 1 de Octubre de 2026.

Por favor revise las hojas un donde sus niños están registrados.

Las hojas están publicadas en las ventanas de la oficina de catecismo, enfrente de la estructura del estacionamiento.

DIOCESE OF SAN BERNARDINO



OFFICE OF THE BISHOP
September 25, 2026

Dear Brothers and Sisters,

Peace and wellbeing to you in Our Lord Jesus. As we begin our journey to prepare for the *Ad Limina Apostolorum* Visit (To the Thresholds of the Apostles) in August of 2027, I invite you to join me in praying to the Holy Spirit to be with us and renews us.

The *ad limina* visit is a significant moment of communion, encounter, and shared responsibility for all Bishops who, in communion with the Apostolic See, serve the local Churches entrusted to their pastoral care throughout the world. As successors of the Apostles, the Bishops come together to renew their communion with the Successor of Peter and to strengthen their commitment to serving the People of God.

At the heart of the visit is the pilgrimage to the tombs of Saints Peter and Paul, the Apostles who gave witness to Christ and are honored as pastors and pillars of the Church of Rome. The *ad limina* visit is also an important expression of the Holy Father's pastoral ministry. It provides an opportunity for the Successor of Peter to welcome the Bishops, to listen to their experiences and concerns, and to engage in dialogue about the joys, challenges, and hopes of the local Churches they serve. In turn, the Bishops have the opportunity to share the wisdom, experiences, and pastoral realities of their local communities.

The *ad limina* visit can be understood as a journey of mutual listening and discernment. It strengthens the bonds of communion among the Bishops, with the Successor of Peter, and among the local Churches throughout the world. It invites the Church to walk together, attentive to the movement of the Holy Spirit, and to discern how best to respond to the needs of God's People and to the challenges of our time.

This visit that takes place about every five years, is a spiritual and ecclesial journey that renews communion, encourages pastoral collaboration, and strengthens the Church in her shared mission to proclaim the Gospel and to serve God's People with hope, compassion, and charity.

Saint Paul's words resonate within us as an echo of his love: "Let us go forward from the point we have attained" (Phil 3:16). These words are an invitation to listen to his voice, as we discover his footprints in the life and mission entrusted to the Diocese of San Bernardino, and from here, he invites us to continue the journey.

May Our Lord Jesus and Our Blessed Mother Mary, Mother of the Church bless you and your families as we prepare for this important visit.

Sincerely in Our Lord Jesus,

Most Reverend Alberto Rojas
Bishop of the Diocese of San Bernardino

AR/mj

1201 East Highland Avenue, San Bernardino, CA 92404

☎ Telephone (909) 475-5110 ☎ Fax (909) 475-5109 ☎ Email: bpoffice@sbdioocese.org

DIOCESE OF SAN BERNARDINO



OFFICE OF THE BISHOP
25 de Septiembre, 2026

Queridos hermanos y hermanas:

Que la paz y el bienestar de Nuestro Señor Jesús estén con ustedes. Al iniciar nuestra jornada de preparación para la visita *Ad Limina Apostolorum* (a los umbrales de los apóstoles) en agosto de 2027, los invito a unimos en oración para que sea el Espíritu Santo quien nos renueve en su presencia.

La visita *ad limina* es un momento significativo de comunión, encuentro y responsabilidad compartida para todos los obispos que, en comunión con la Santa Sede, servimos a las iglesias locales confiadas al cuidado pastoral en todo el mundo. Como sucesores de los apóstoles, los obispos nos reunimos para renovar la comunión con el Sucesor de Pedro y fortalecer nuestro compromiso de servir al Pueblo de Dios.

Lo fundamental de la visita es la peregrinación a las tumbas de los santos Pedro y Pablo, los apóstoles que dieron testimonio de Cristo y son honrados como pastores y pilares de la Iglesia de Roma. La visita *ad limina* es también una expresión importante del ministerio pastoral del Santo Padre. Brinda al Sucesor de Pedro la oportunidad de recibir a los obispos, escuchar sus experiencias y preocupaciones, y a dialogar sobre las alegrías, los desafíos y las esperanzas de las iglesias locales a las que servimos. A su vez, los obispos tenemos la oportunidad de compartir la sabiduría, las experiencias y las realidades pastorales de nuestras iglesias locales.

La visita *ad limina* puede entenderse como una jornada de escucha mutua y discernimiento. Fortalece los lazos de comunión entre los obispos, con el Sucesor de Pedro y entre las iglesias locales de todo el mundo. Invita a la Iglesia a caminar juntos, atentos al movimiento del Espíritu Santo, y a discernir la mejor manera de responder a las necesidades del Pueblo de Dios y a los desafíos de nuestro tiempo.

Esta Visita, que se realiza aproximadamente cada cinco años, es un camino espiritual y eclesial que renueva la comunión, fomenta la colaboración pastoral y fortalece a la Iglesia en su misión compartida de proclamar el Evangelio y servir al Pueblo de Dios con esperanza, compasión y caridad.

Las palabras de San Pablo resuenan en nosotros como un eco de su amor: "Desde el punto, donde hayamos llegado, sigamos adelante..." (Fil 3,16). Estas palabras son una invitación a escuchar Su voz, mientras descubrimos Sus huellas en la vida y la misión confiadas a la Diócesis de San Bernardino, y desde aquí, Él nos invita a continuar el camino.

Que Nuestro Señor Jesucristo y Nuestra Santísima Madre María, Madre de la Iglesia, los bendigan a ustedes y a sus familias mientras nos preparamos para esta importante visita.

Sinceramente en Nuestro Señor Jesús,

Obispo Alberto Rojas
Obispo de la Diócesis de San Bernardino

AR/mj

1201 East Highland Avenue, San Bernardino, CA 92404

☎ Telephone (909) 475-5110 ☎ Fax (909) 475-5109 ☎ Email: bpoffice@sbdioocese.org

EL MINISTERIO
“ UNIDOS EN LA FE ”
Parroquia de San Juan Evangelista
3980 Opal St, Jurupa Valley CA, 92509
TE INVITA A SU #16 RETIRO

Jesús vio que sus discípulos iban agotados de tanto remar, pues el viento les era contrario, y antes de que terminara la noche fue hacia ellos caminando sobre el mar, como si quisiera pasar de largo. (Marcos 6,48)

Hombre o Joven: Si te sientes solo, que nadie te quiere, tienes tristeza, depresión, si tienes alguna adicción a drogas, alcoholismo, eres miembro de alguna pandilla, eres violento, no puedes controlar tu ira y tienes coraje contra la vida. **es tiempo de descansar y deja que JESUS EL SEÑOR tome el control de tu vida, El te está esperando, El es el camino, la verdad y la vida.**

ESTE LLAMADO ES SOLO PARA TI HOMBRE DE DECISION
EL 12, 13, 14 y 15 DE Nov. del 2026
En El Camp. Morning Star En Angel Oaks, CA.

APLICACIONES E INFORMACION

Después se acercó y tocó el féretro. Los que lo llevaban se deslucieron. Dijo Jesús entonces: Joven, yo te lo mando, levántate! (Lucas 7:14)	RECEPCION : Jueves de 3:00 - 6:00 p.m. PARROQUIA : San Juan Evangelista 3980 Opal St. DONACION : \$120.00 Para gastos de recuperación Se le pide traigan ropa cómoda y objetos personales para tres días, un cambio para cuando bajemos a la Misa de clausura será el Domingo las 3:00 en la Parroquia Ntra. Señora de Guadalupe 2518 Hall Ave. Riverside CA 92509 GRACIAS.	Coordinador Alonso Peña (951) 727-6444 Sub-Coordinador Alfredo Juárez (213) 216-8269 Miguel Dimas (909) 212-3540 Frank Durán (760) 233-8590 Luis Márquez (310) 809-8543 Juan Salas (909) 549-8278 José Sahagún (323) 803-5027	Vengan a mí los que van cansados, llevando pesadas cargas, y yo los aliviaré (Mateo 11:28)
---	--	---	---

EL MINISTERIO
“ UNIDOS EN LA FE ”
Parroquia católica de San Juan Evangelista
3980 Opal St, Jurupa Valley CA, 92509
TE INVITA A SU RETIRO #16

Jesús les habló de nuevo diciendo: Yo soy la luz del mundo. el que me sigue no caminará en tinieblas, sino que tendrá luz y vida. (Juan 8,12)

Mujer si te sientes sola, que nadie te quiere, sufres de violencia doméstica, depresión, tristeza, si tienes alguna adicción a drogas, alcoholismo, compradora compulsiva o perteneces alguna pandilla. **Ven a tener un encuentro con Jesús el cambiará tu vida.**

Dáte la oportunidad pues tu eres valiosa para Dios Nuestro Señor, pues el ya pagó para que seas libre. **es tiempo de dejar que JESUS EL SEÑOR llene ese vacío en tu Vida El te está esperando, El es el camino, la verdad y la vida.**

ESTE LLAMADO ES SOLO PARA TI MUJER DE DECISION
EL 5 AL 8 DE Nov. 2026
En El Camp. Morning Star En Angelus Oaks, CA.

APLICACIONES E INFORMACION

Entonces se enderezó y le dijo: Mujer, ¿dónde está? ¿dónde te escondiste? Elas contestó: Ninguno, Señor. Y Jesús le dijo: Tiempo ya te condono. Vete y en adelante no vuelvas a pecar. (Juan 8:10-11)	RECEPCION : Jueves de 3:00 - 6:00 p.m. PARROQUIA : San Juan Evangelista 3980 Opal St. Jurupa Valley, CA 92509 DONACION : \$120.00 Para gastos de recuperación Se le pide traigan ropa cómoda y objetos personales para tres días, un cambio para cuando bajemos a la Misa de clausura será el Domingo a las 3:00 en la Parroquia Ntra. Señora de Guadalupe 2518 Hall Ave. Riverside CA 92509 GRACIAS.	Coordinadoras Erika Chávez (909) 251-8508 Sub-Coordinadora Marinee Orozco (951) 235-1960 Asistentes Adriana Villegas (951) 783-8992 Areli Ramos (909) 805-6016 Administradoras Luna Maya (951) 207-6470 Sub-Administradoras Aury Perez (951) 241-5776	Vengan a mí los que van cansados, llevando pesadas cargas, y yo los aliviaré (Mateo 11:28)
--	--	---	---

SAINT JOHN
EVANGELIST CHURCH
Nuestra Fe, Nuestra Comunidad, Nuestra Esperanza

3980 ST. JOHN'S CATHOLIC CHURCH

1 FIESTA MEXICANA AGOSTO 16 DOMINGO 4-9PM	2 FESTIVAL DE OTOÑO OCTUBRE 25 DOMINGO 4-9PM
3 CONCIERTO NAVIDEÑO DOMINGO 6 DE DICIEMBRE 8:00AM - 9:00PM	4 CELEBRACION DE LA VIRGEN DE GUADALUPE VIERNES Y SABADO 11 Y 12 DE DICIEMBRE
5 MIERCOLES DE CENIZA MIERCOLES 10 DE FEBRERO DURANTE LAS MISAS	6 FIESTA ANUAL 23-24-25 DE ABRIL MUSICA, COMIDA

ENTRADA GRATIS

3980 OPAL ST JURUPA VALLEY CA 92509

Diocese of SAN BERNARDINO

Sponsored by
KNIGHTS OF COLUMBUS
 NORCO COUNCIL 11837

BLUE MASS

CHIEF CELEBRANT BISHOP ALBERTO ROJAS

TUESDAY, SEPTEMBER 29, 2026 | 11:00 AM
 St. Mel Catholic Church
 4140 Corona Ave, Norco, CA 92860

Join us for Mass and lunch as we honor and pray for all active and retired members of Police, Parole, Probation, Fire, and EMT services and their families.

ALL ARE WELCOME
 For more information: (951) 737-7144

A VECES...

Nos Arrepentimos TIENES OPCIONES

¿Te presionaron para abortar? ¿Sentiste que no tenías otra opción? ¿No pudiste evitar que un familiar se hiciera uno o participaste en su proceso?

Si usted o un ser querido está teniendo dificultades a raíz de su aborto y sufre de:

- Depresión
- Ansiedad y ataques de pánico
- Dolor intenso, tristeza, rabia.
- Sentimientos de vergüenza y culpa
- Pensamiento y conducta suicida
- Abuso de drogas o alcohol
- Problemas para mantener relaciones íntimas
- Trastornos alimentarios
- Pesadillas, flashbacks

PUEDES ENCONTRAR LA SANACIÓN

Experimenta el perdón y libérate de la vergüenza. Hay miles de mujeres y hombres que saben por lo que estás pasando y pueden ayudarte. No estás solo/a.

Información acerca de un retiro, de fin de semana en persona:

Retiro en inglés: 11 al 13 de septiembre del 2026
Retiro en español: 2 al 4 de octubre del 2026

Para más información: RachelVineyard.org



Para inscribirse en un retiro o para más información, por favor llame al (909) 475-5353 (línea en inglés); (909) 520-3867 (línea en español) o puede enviar un mensaje confidencial a: rachelhopeandhealing@sbdioecese.org

